

Przed zainstalowaniem i użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.

Tylko w ten sposób uzyskają Państwo jak najlepsze rezultaty i maksymalne bezpieczeństwo podczas użycia.

UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- To urządzenie zostało stworzone do "wytwarzania kawy": Uważać aby nie poparzyć się strumieniem wody i pary lub niepoprawnym użyciem urządzenia.
- Producent nie może być odpowiedzialny za ewentualne szkody wynikające z nieprawidłowego i błędnego użycia.
- Podczas użycia nie należy dotykać gorących powierzchni urządzenia. Używać pokręteł lub uchwyty.
- Nie dotykać urządzenia mokrymi lub wilgotnymi dłońmi oraz stopami.
- W przypadku usterki lub nieprawidłowego funkcjonowania urządzenia, należy je wyłączyć odłączając kabel zasilający. W przypadku konieczności naprawy należy się zwrócić wyłącznie do autoryzowanego przez producenta Centrum Serwisu Technicznego i zażądać oryginalnych części zamiennych. Brak zastosowania się do wymienionych zasad może pogorszyć bezpieczeństwo urządzenia.
- Użytkownik nie może wymieniać kabla zasilającego urządzenia, ponieważ czynność ta wymaga użycia specjalnych narzędzi. W razie uszkodzenia kabla lub w przypadku jego wymiany, zwracać się wyłącznie do Serwisu Technicznego autoryzowanego przez producenta, aby uniknąć wszelkiego ryzyka. Nie należy pozwolić na korzystanie z urządzenia przez osoby (w tym również dzieci) o ograniczonych możliwościach psychicznych, fizycznych i ruchowych lub o niewystarczającym doświadczeniu i wiedzy, chyba, że są one uważnie nadzorowane i pouczone przez osobę, która jest za nie odpowiedzialna. Należy pilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.
- Po usunięciu opakowania należy się upewnić o integralności urządzenia. W przypadku wątpliwości nie używać urządzenia, zwrócić się do profesjonalnie wykwalifikowanego personelu.

- Elementy opakowania (plastikowe woreczki, styropian, itd.) nie mogą być pozostawione w zasięgu dzieci, jako że są potencjalnym źródłem zagrożenia.

Nigdy nie zanurzać ekspresu w wodzie: jest on urządzeniem elektrycznym.

- Jeżeli urządzenie nie jest używane należy odłączyć wtyczkę od sieci zasilającej i wyłączyć główny wyłącznik. Nie pozostawiać urządzenia w stanie zasilania bez potrzeby.
- Jak w przypadku wszystkich urządzeń elektrycznych, należy się kierować zdrowym rozsądkiem i ostrożnością podczas używania ekspresu, zwłaszcza w przypadku obecności dzieci.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego. Nie przewidziano użycia w:
 - pomieszczeniach przeznaczonych na kuchnię dla personelu sklepów, biur i innych miejsc pracy
 - gospodarstwach agroturystycznych
 - hotelach, motelach i innych strukturach rekreacyjnych
 - pokojach do wynajęciaWszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe i dlatego też niebezpieczne.
- Materiały i przedmioty przeznaczone do kontaktu ze środkami żywnościowymi są zgodne ze wskazaniami regulaminu Europejskiego 1935/2004.

OPIS URZĄDZENIA

(patrz rysunek na str. 3)

Poniższa terminologia będzie używana na kolejnych stronach.

- A. Szklany pojemnik (tylko w niektórych modelach)
- B. Pojemnik termiczny (tylko w niektórych modelach)
- C. Miarka
- D. Podstawka na filiżanki
- E. Uchwyt otwierający
- F. Wnęka napełniania wodą
- G. Uchwyt na filtr do drip coffee
- H. Filtr stały (tylko w niektórych modelach)
- I. Płyta (ogrzewająca, tylko w modelach ze szklanym pojemnikiem)

Modele z pojedynczym wyłącznikiem

- J. Przycisk WŁ/WYŁ z kontrolką włączania (tylko w niektórych modelach)

Modele elektroniczne

- K. wskaźnik świetlny WŁ/AUTO
- L. przycisk WŁ/AUTO/WYŁ
- M. przycisk UST TIMER
- N. Wyświetlacz
- O. przycisk UST ZEGAR
- P. przycisk AROMAT
- Q. wskaźnik świetlny AROMAT

ZAPROGRAMOWANIE ZEGARA

Włożyć wtyczkę do gniazdka; podczas pierwszego włączenia na wyświetlaczu pojawi się napis "AM 0:00". Aby ustawić dokładną godzinę, nacisnąć i przytrzymać przycisk "UST ZEGAR" (rys. 1) aż do osiągnięcia bieżącej godziny; następnie zwolnić przycisk.

Godzina może być ustawiona w każdym momencie.

MONTAŻ

- Po usunięciu opakowania należy się upewnić o integralności urządzenia. W przypadku wątpliwości nie używać urządzenia, zwrócić się do profesjonalnie wykwalifikowanego personelu.
- Elementy opakowania (plastikowe worki, styropian, itd.) nie mogą być pozostawione w zasięgu dzieci ponieważ są potencjalnym źródłem zagrożenia.
- Umieścić urządzenie na powierzchni roboczej z

daleka od kranów wody, umywalek i źródeł ciepła

- Po ustawieniu urządzenia na powierzchni roboczej sprawdzić, czy między powierzchniami urządzenia a ścianami bocznymi i tylną częścią pozostaje przestrzeń przynajmniej 5 cm oraz przestrzeń przynajmniej 20 cm nad ekspresem do kawy.
- Nigdy nie montować urządzenia w otoczeniu, które może osiągnąć temperaturę niższą lub równą 0°C (jeżeli woda zamrznie urządzenie może zostać uszkodzone).
- Sprawdzić, czy napięcie w sieci zasilającej odpowiada napięciu podanemu na tabliczce z danymi umieszczonej na dole urządzenia. Podłączyć urządzenie wyłącznie do gniazdka o minimalnym natężeniu 10A i wyposażonego w odpowiednie uziemienie. Producent nie jest odpowiedzialny za ewentualne wypadki spowodowane brakiem uziemienia instalacji.
- W razie niezgodności między gniazdkiem zasilającym a wtyczką urządzenia, wykwalifikowany personel powinien dokonać wymiany wtyczki na właściwy model.
- Użytkownik nie może wymieniać kabla zasilającego urządzenia, ponieważ czynność ta wymaga użycia specjalnych narzędzi. W razie uszkodzenia kabla lub w przypadku jego wymiany, zwracać się wyłącznie do Serwisu Technicznego autoryzowanego przez producenta, aby uniknąć wszelkiego ryzyka.

JAK PRZYGOTOWAĆ KAWĘ Z FILTREM

UWAGA: Podczas pierwszego przygotowywania kawy należy umyć wszystkie akcesoria i przepłukać obwody wewnętrzne urządzenia przygotowując przynajmniej dwa pojemniki kawy bez użycia kawy mielonej.

- Otworzyć przednie drzwiczki pociągając za uchwyt i, używając pojemnika, wlać do wnęki napełniania świeżą i czystą wodę, aż do poziomu wskaźnika odpowiadającego ilości filiżanek kawy, które chce się przygotować (rys. 2): na okienku poziomu sprawdzić poziom wody w zbiorniku, jako dozownik zaleca się używanie pojemnika znajdującego się w wyposażeniu, ponieważ maksymalna pojemność tego pojemnika odpowiada maksymalnej pojemności zbiornika (rys. 3).
- Umieścić stały filtr (jeżeli przewidziano) w uchwycie na filtr (rys. 4) a w przypadku modeli w których nie jest przewidziany użyć filtra z papieru.

- Za pomocą dostarczonej miarki wsypać mieloną kawę do filtra i równomiernie rozprowadzić (rys. 5). Odnieść się do **tabeli 1** przedstawiającej zalecane ilości. Używać mielonej kawy dobrej jakości, średnio mielonej pakowanej do ekspresów do kawy z filtrem.

Tab. 1: Zalecana ilość

IL FILI ANEK	IL MIAREK *
12	12
10	10
8	8
6	6
4	4

* 1 płaska miarka = 1 łyżka stołowa (5g)
Zwiększyć lub zmniejszyć ilość kawy w zależności od własnego gustu.

Ilości przedstawione w tabeli mają charakter wskazujący i są dostosowywane do własnego gustu i rodzaju kawy: aby uniknąć nieprzyjemnego przełania się nigdy nie przekracza maksymalnego poziomu 12 miarek (modele ze szklanym pojemnikiem) lub 10 miarek (modele z pojemnikiem termicznym).

rodzaj kawy ma duży wpływ na wytworzoną kawę:

dlatego też zaleca się wypróbowanie różnych rodzajów mieszanek w celu odnalezienia smaku, który Państwu najbardziej odpowiada.

- **Modele ze szklanym pojemnikiem:** zamknąć przednie drzwiczki i umieścić zamknięty pojemnik na płycie (rys. 6).

Modele z pojemnikiem termicznym: przed umieszczeniem pojemnika na płycie, upewnić się że pokrywa jest zamknięta (rys. 7)

- **Modele z komendami elektronicznymi:** Można poprawić smak kawy można wciskając przycisk AROMAT. Ta funkcja uaktywnia proces zaparzania, który powoli wlewa wodę do filtra; filtrując po trochu na raz kawa przyjmuje lepszy smak i aromat. Aby uaktywnić tę funkcję należy nacisnąć przycisk ARO-

MAT: na przycisku zaświeci się kontrolka. Aby dezaktywować tę funkcję należy ponownie nacisnąć przycisk.

Użycie przycisku AROMAT jest zalecane w przypadku, gdy nie jest konieczne przygotowanie całego pojemnika kawy.

Nacisnąć wyłącznik "WŁ/AUTO/WYŁ" (rys. 8). Czerwona lampka kontrolna wskazuje, że maszyna do kawy z filtrem funkcjonuje i na wyświetlaczu pojawi się napis "ZAPARZAC":

- **Modele z pojedynczym wyłącznikiem:** Nacisnąć wyłącznik "WŁ/AUTO" (rys. 9). Lampka kontrolna na wyłączniku wskazuje, że maszyna do kawy z filtrem funkcjonuje.
- Po kilku sekundach kawa rozpocznie wypływać. **Normalne jest, że podczas wypływania kawy, urządzenie wytworzy niewielką ilość pary.**
- **W modelach ze szklanym pojemnikiem,** jeżeli pozostawi się wciśnięty wyłącznik "WŁ/WYŁ" po wypłynięciu, płyta grzewąca utrzyma idealną temperaturę kawy. Urządzenie wyłączy się automatycznie po 2 godzinach.
- **Modele z pojemnikiem termicznym:** aby wsypać kawę, obrócić pokrywę aż do pozycji wskazanej na rys. 10. Aby całkowicie usunąć pokrywę pojemnika należy ją obrócić do pozycji wskazanej na rys. 11. Po zakończeniu zaparzania urządzenie wyłączy się automatycznie.

Uwaga: wyjmując pojemnik zanim urządzenie zakończy żądany proces wytwarzania kawy, takie wytwarzanie nie zostaje przerwane, blokuje się wyłącznie przepływ w pojemniku; w przypadku gdy chce się szybko wprowadzić trochę kawy zaleca się wykonanie takiej czynności w jak najkrótszym czasie aby uniknąć nieprzyjemnego przelewania się.

ZAPROGRAMOWANIE WŁĄCZENIA (AUTO) (tylko modele z komendami elektronicznymi)

Sprawdzić czy ustawiona godzina jest odpowiednia.

Aby zaprogramować godzinę przygotowania

kawy:

- Nacisnąć przycisk UST TIMER i przytrzymać aż do osiągnięcia żądanej godziny włączenia.
- Następnie zwolnić przycisk UST TIMER: Godzina będzie migać przez chwilę do momentu zapisania zaprogramowania: na wyświetlaczu pojawi się bieżąca godzina.

UAKTYWNIĆ FUNKCJĘ TIMER

Po:

- ustawieniu godziny włączenia i wyłączenia jak przedstawiono w poprzednim paragrafie;
- przygotować urządzenie do przygotowania kawy. Wcisnąć szybko dwa razy WŁ/WYŁ/AUTO (rys. 12).

Kontrolka **K** staje się zielona i wskazuje, że urządzenie funkcjonuje: na wyświetlaczu pojawi się napis AUTO.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Przed jakąkolwiek czynnością czyszczenia lub konserwacji należy wyłączyć ekspres, odłączyć wtyczkę z gniazdka i pozostawić urządzenie do ochłodzenia.

1. Do czyszczenia ekspresu nie używać rozpuszczalników ani ściernych środków czyszczących. Wystarczy wilgotna i miękka ściereczka.
2. Nigdy nie zanurzać ekspresu w wodzie: jest on urządzeniem elektrycznym.

ODWAPNIANIE

Jeżeli w waszej strefie woda jest twarda, z czasem będzie się zbierać kamień. Jego skład może negatywnie wpływać na poprawne funkcjonowanie urządzenia.

Zaleca się odwapnianie do 60 cykli funkcjonowania.

Przystąpić do odwapniania używając dostępnych na rynku odwapniaczy odpowiednich do ekspresów do kawy z filtrem.

1. Rozpuścić produkt w pojemniku stosując się do wskazówek znajdujących się na jego opakowaniu;
2. Wlać roztwór do wnęki napełniania wody;
3. Umieścić pojemnik na płycie;
4. Nacisnąć wyłącznik włączony/wyłączony kawa z filtrem, po wypłynięciu ilości równej jednej filiżance wyłączyć urządzenie;

5. Pozostawić roztwór przez 15 minut. Powtórzyć kolejny raz czynność 4 i 5.
6. Włączyć maszynę i opróżnić całkowicie zbiornik.
7. Przepłukać, uruchamiając urządzenie tylko z wodą przez przynajmniej 3 razy (3 cafe zbiorniki wody).

Gwarancja nie jest ważna, jeśli powyżej opisane czyszczenie nie zostało przeprowadzone we właściwy sposób.

DANE TECHNICZNE

Napięcie:	220-240V~50/60Hz
Moc pobierana:	900W
Wymiary szerxwysxgłęb:	235x333x280 mm
Ciężar:	2,27 kg

CE Urządzenie jest zgodne z następującymi dyrektywami CE:

- Dyrektywa Niskonapięciowa 2006/95/WE i kolejne poprawki;
- Dyrektywa EMC 2004/108/WE i kolejne poprawki;

Ostrzeżenia dotyczące poprawnego usunięcia produktu zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE.



Po zakończeniu okresu użyteczności, produkt nie może być usuwany razem z odpadami miejskimi.

Może być dostarczony do odpowiednich centrów selektywnej zbiórki działających na zlecenie administracji gminnej lub gdy jest to możliwe do sprzedawców.

Oddzielne wycofanie z użytku sprzętu AGD pozwala na uniknięcie negatywnych skutków dla otoczenia i zdrowia wynikających z niepoprawnego usuwania i pozwala na odzyskanie materiałów z których jest złożony umożliwiając oszczędność energii i surowców.

Aby zaznaczyć obowiązek selektywnego usuwania urządzeń AGD, na produkcie umieszczono znak przekreślonego kosza.